

學者不達其意而師諄哉乃著義例寰海之內莫不企羨其如說佛位三事喻中沼法師言三點三目強分上下勝劣配屬太成巧誣哲云三事俱得然無名師品量退而省之哲其得矣號之得意豈虛也乎沼師所以成餘師之說也

十九

唐洛京佛授記寺德威傳

釋德威姓侯氏太原人也儀容瓌麗學業精贍衆典服勤於瑜伽論特振聲彩天皇帝帝徵爲翻經大德又與勝莊大儀等同參義淨譯場對敷受賜言謝劉亮帝悅尋授封昌平縣開國公累井田至三千戶帝爲讚曰河汾

之寶山嶽之英早祛俗累夙解塵纒緇門仰德紺宇馳聲式亞龍樹爰齊馬鳴爲時君之所貴爲若此也御製風行緇伍榮之後充河南佛授記寺都維那晚外寺任中外肅然終年六十餘著義門行于世如其七方便人迴心漸頓悟義與湛法師爲勅敵耳故交綏而

退焉

唐太原崇福寺淨丘傳

釋淨丘姓張氏太原人也挺然奇表慧悟絕倫於瑜伽論差成精博旁綜群書言分雅俗四方學者爭造其門然訥於宣剖敏於通解深藏若虛庸庸品類多所不知于時哲公露其頭角博聞強識之者懼其舐觸豈况諸餘乎哲惟神伏丘之義學故謂爲法海焉享年七十餘終于所居然未聞其有所著述矣

大宋高僧傳卷第四

旦四

大宋高僧傳卷第五

旦五

左街天壽寺通慧大師賜紫贊寧
左街相國寺講經論大德賜紫贊輪

同奉

勅撰

義解篇第二之二

正傳十四人
附見五人

宋高僧傳

周洛京佛授記寺法藏傳一大儀

唐荊州玉泉寺恒景傳二

唐中嶽嵩陽寺一行傳三

唐京兆西崇福寺智昇傳四

唐中大雲寺圓暉傳五懷遠 二崇真

唐京兆華嚴寺玄逸傳六

唐長安青龍寺道氤傳七

唐京師安國寺良賁傳八

唐越州禮宗傳九

唐錢塘天竺寺法詵傳十

唐京師興善寺潛真傳十一道超

唐代州五臺山清涼寺澄觀傳十二

唐京師西明寺良秀傳十三 談建

唐京師西明寺慧琳傳十四

周洛京佛授記寺法藏傳大儀

釋法藏字賢首姓康康居人也風度奇正利

智絕倫薄遊長安彌露鋒穎尋應名僧義學

之選屬蒞師譯經始預其間後因筆受證義

潤文見識不同而出譯場至天后朝傳譯首
登其數實又難陀賈華嚴梵夾至同義淨復
禮譯出新經又於義淨譯場與勝莊大儀證
義昔者燉煌杜順傳華嚴法界觀與弟子智
儼講授此晉譯之本智儼付藏藏為則天講
新華嚴經至天帝網義十重玄門海印三昧

門六相和合義門普眼境界門此諸義章皆
是華嚴惣別義網帝於此茫然未決藏乃指
鎮殿金師子為喻因撰義門徑捷易解號金
師子章列十門惣別之相帝遂開悟其旨又
為學不了者設巧便取鑑十面八方安排上
下各一相去一丈餘面面相對中安一佛像

然一炬以照之互影交光學者因曉利海涉
入無盡之義藏之善巧化誘皆此類也其如
宣翻之寄亦未能捨蓋帝王歸信繼伍所憑
之故洎諸梵僧罷譯帝於聖曆二年己亥十
月八日詔藏於佛授記寺講大經至華藏世
界品講堂及寺中地皆震動都維那僧恒景

且五

二

具表聞奏勅云昨請敷演微言闡揚秘蹟初譯之日夢甘露以呈祥開講之辰感地動以標異斯乃如來降迹用符九會之文豈朕庸虛敢當六種之震披覽來狀欣惕于懷云其為帝王所重實稱非虛所以華嚴一宗付授澄觀推藏為第三祖也著般若心經疏為時所貴天下流行復號康藏國師是歟

唐荊州玉泉寺恒景傳

釋恒景姓文氏當陽人也貞觀二十二年勅度聽習三藏一聞能誦如說而行初就文綱律師隸業毗尼後入覆舟山玉泉寺追智者禪師習止觀門於寺之南十里別立精舍號

龍興是也自天后中宗朝三被詔入內供養為受戒師以景龍三年奏乞歸山勅允其請詔中書門下及學士於林光宮觀內道場設齋先時追召天下高僧兼義行者二十餘人常於內殿修福至是散齋仍送景并道俊玄奘各還故鄉帝親賦詩學士應和即中書令

李嶠中書舍人李又等數人時景等捧詩板錫而行天下榮之景撰順了義論二卷攝正法論七卷佛性論二卷學其宗者如渴之受漿至先天元年九月二十五日卒于所住寺春秋七十九弟子奉葬于寺之西原也

且五

三

幾何然其名同實異亦猶蘭相如得強秦之所畏馬相如令揚雄之追慕然則各有所長短亦可見也

唐中嶽嵩陽寺一行傳

釋一行俗姓張鉅鹿人也本名遂則唐初佐命郊國公公謹之支孫也壯歲不羣聰黠明利有老成之風讀書不再覽已暗誦矣因遇普寂禪師大行禪要歸心者眾乃悟世幻禮寂為師出家剃染所誦經法無不精諷寂師嘗設大會遠近沙門如期必至計逾千眾時有徵士盧鴻隱居於別峯道高學富朝廷累降蒲輪終辭不起大會主事先請鴻為導文

序讚邑社是日鴻自袖出其文置之机案鐘
梵既作鴻謂寂公曰某為數千百言況其字
僻文古請求朗雋者宣之當頰面指擿而授
之寂公呼行伸紙覽而微笑復置机案鴻怪
其輕脫及僧聚於堂中行乃攘袂而進抗音
典裁一無遺誤鴻愕視久之降歎不能已復

謂寂公曰非君所能教導也當縱其遊學自
是三學名師罕不諮度因往當陽值僧真慕
成律藏序深達毗尼然有陰陽識緯之書一
皆詳究尋訪算術不下數千里知名者往詢
焉未至天台山國清寺見一院古松數十步
門枕流溪淡然岑寂行立于門屏闌院中布
算其聲款款然僧謂侍者曰今日當有弟子
自遠來吾算法計合到門必無人導達耶即
除一算子又謂侍者曰門前水合却西流弟
子當至行承其言而入稽首請法盡授其决
馬門前水復東流矣自此聲振遐邇通公卿籍
甚玄宗聞之詔入謂行曰師有何能對曰略

能記覽他無所長帝遂命中官取宮籍以示
之行周覽方畢覆其本記念精熟如素所習
唱數幅後帝不覺降榻稽首曰師實聖人也
嗟歎良久尋乃詔對無恒占其災福若指于
掌言多補益時邢和璞者道術人莫窺其際
嘗謂尹惜曰一行和尚真聖人也漢落下閤

且五

四

造曆云八百歲當差一日則有聖人定之今
年期畢矣屬大衍曆出正其差謬則落下閤
之言可信非聖人孰能預於斯矣又於金剛
三藏學陀羅尼秘印登前佛壇受法王寶復
同無畏三藏譯毗盧遮那佛經開後佛國其
傳密藏必抵淵府也睿宗玄宗並請入內集
賢院尋詔住興唐寺所翻之經遂著疏七卷
又攝調伏藏六十卷釋氏系錄一卷開元大
衍曆五十二卷其曆編入唐書曆律志以為
不刊之典又造游儀黃赤二道以鐵成規於
院製作次有王媪者行鄰里之老嫗昔多贍
行之貧及行顯遇常思報之一日拜謁云兒

子殺人即就誅矣況師帝王雅重乞奏減死以供母之殘齡如是泣涕者數四行曰國家刑憲豈有論請而得免耶命侍僧給與若干錢物任去別圖媪戟手曼罵曰我居鄰周給迭互縹緲間抱乳汝長成何忘此惠耶行心慈愛終久不樂於是運筭畢召淨人戒之曰

汝曹挈布囊於某坊閑靜地午時坐伺得生類投囊速歸明日果有猥獍引狔七箇淨人分頭驅逐猥母走矣得狔而歸行已備巨瓮逐一入之閉蓋以六乙泥封口誦胡語數契而止投明中官下詔入問云司天監奏昨夜北斗七座星全不見何耶對曰昔後魏曾失

且五

五

熒惑星至今帝車不見此則天將大儆於陛下也夫匹夫匹婦不得其所猶隕霜天旱感德所感乃能退之感之切者其在葬枯骨乎釋門以慈心降一切魔微僧曲見莫若大赦天下玄宗依之其夜占奏北斗一星見七夜後初其術不可測也又開元中嘗早甚帝令

祈雨曰當得一器上有龍狀者方可致雨勅令中官同於內庫中徧視之皆言弗類數日後指一古鑑鼻盤龍喜曰此真龍也乃將入壇場一日而雨其異術通感為若此也玄宗在大明宮從容密問社稷吉凶并祚運終畢事行對以他語帝詢之不已遂曰

陛下當有萬里之行又曰社稷畢得終吉帝大悅復遺帝一金合子形若彈丸內貯物撼必有聲發之不得云有急則開帝幸蜀倉黃都忘斯事及到成都忽憶啓之則藥分中當歸也帝曰伊藥產於此師知朕違難至蜀當歸也復見萬里橋曰一行之言信其神矣命中官焚香祝之乃告謝也及昭宗初封吉王至太子德王唐為梁滅終行之言社稷畢得終吉也開元十五年九月於華嚴寺疾篤將與病入辭小間而止玄宗此夜夢瞰禪居見繩牀紙隔開扇曉而驗問一如所覩乃詔京城名德致大道場為行所福危疾微愈其寵

愛如是十月八日隨駕幸新豐身無諸患口
無一言忽然浴香水換衣跌坐正念怡然示
滅一云辭告玄宗後自駕前東來嵩山謁禮
本師即寂也時河南尹裴寬正謁寂寂云有
少事未暇與大尹款話且請踟躕休息也寬
乃屏從人止於旁室伺寂何為見潔淨正堂

焚香默坐如有所待斯須叩門連聲云天師
一行和尚至僧號天師始見於此言天子師也行入頗忽切

之狀禮寂之足附耳密語其貌愈恭寂但領
磨曰無不可者語訖又禮禮語者三寂唯言
是是無不可者行語訖降階入南室自閉其
戶寂乃徐召侍者曰速聲鐘一行已滅度左

且五

六

右疾走視之瞑目而坐手掩伺息已絕四眾
弟子悲號涕涓撼動山谷乃停神於罔極寺
自終及葬凡經三七日爪甲不變髮髮更長
形色怡悅時眾驚異帝覽奏悲愴曰禪師捨
朕深用哀慕喪事官供詔葬于銅人原謚曰
大慧禪師御撰塔銘天下釋子榮之

唐京兆西崇福寺智昇傳

釋智昇未詳何許人也義理懸通二乘俱學
然於毗尼尤善其宗此外文性愈高博達今
古每嫌聶道真道安至于明佺宣律師各著
大藏目錄記其翻傳年代人物者謂之晉錄
魏漢等錄乃於開元十八年歲次庚午撰開

元釋教錄二十卷最為精要何耶諸師於同
本異出舊目新名多惑其文真偽相亂或一
經為兩本或支品作別翻一一裁量少無過
者如其舊錄江泌女子誦出經熟而不留可
謂藻鑑杜塞妖偽之源有茲獨斷後之圓照
貞元錄也文體意宗相乖不知幾百數里哉

麟德中道宣出內典錄十卷靖邁出圖紀四
卷昇各續一卷經法之譜無出昇之右矣

唐中大雲寺圓暉傳

懷遠崇寧

釋圓暉未詳何許人也關輔之間聲名籍甚
精研性相善達諸宗幼於俱舍一門最為銳
意時禮部侍郎賈曾歸心釋氏好樂斯文多

且五

七

命暉談此宗相然其難者則非想見惑繁者則得非得章爰請暉師略伸梗槩究其光師疏義繁極難尋又聖善寺懷遠律師願心相合因節略古疏頌則再牒而釋論乃有引而具注甚爲徑捷學者易知後有崇廩著金華鈔十卷以解焉光寶二師之後暉公間出兩

河間二京道江表燕齊楚蜀盛行暉疏焉

唐京兆華嚴寺玄逸傳

釋玄逸姓竇氏即玄宗神武皇帝從外父也繁柯懿葉莫我與京昆友姪弟多升朝列或以靡麗自持或以官榮相抗逸乃風神秀朗蕭灑拔俗悟色空之迹到真寂之場糠粃膏

梁么廢軒冕旣而形厠緇伍學追上流秘藏杳龕披閱通理一日喟然興歎曰去聖日遠編簡倒錯或止存夏五或濫在魯魚加以筆札偷行校讎喪句若捷度失其夾葉猶禮記脫錯後先日見乖訛迷而不復有一于此霧倫攸斲遂據古今所撰目錄及勘諸經披文

已浩於几案積卷仍溢於堂宇字字舛者詳義而綸之品差者曠理而綱之星霜累遷功業克著非夫心斷金石志堅冰蘖者曷登此哉既綜結其科目諒條而不紊也都爲三十卷號釋教廣品曆章焉考其大小乘經律論并東西土賢聖集共一千八十部以蒲州共城

二邑紙書校知多少縛定品次俾後世無悶焉其章頗成倫要備預不虞古之善制有樂陵尹靈琛爲序逸後不知所終

唐長安青龍寺道胤傳

釋道胤俗姓長孫長安高陵人也父容殿中侍御史母馬氏夢五色雲覆頂因有娠焉母常聽講讀大乘經曉夜不輟意行太任之胎教也遠乎誕彌異香芬馥成于童稚神氣俊秀學問詳明應進士科一舉擢第名喧日下才調清竒榮耀親里後有梵僧扣門分衛飯訖願寓宵宿胤接之談話言皆詣理梵僧稱歎明曉辭訣方出門閃然不見胤由此無調

且五

八

選之心矣乞願出家將知良珠度寸雖有百
 仞之水不能掩其雲也何君親而能阻入道
 之猛利心焉乃礼京招福寺慎言律師為師
 請益無替及登戒法旋學律科又隸經論如
 是内外借通矣時有興善寺復禮法師善屬
 文謂氤曰籍汝少俊可為余造西方讚一本

遂襞紙援毫略不停綴斯須已就其辭典麗
 清淨佛國境物莊嚴臨文若現前矣禮師讀
 訖顧左右諸德曰奇才秀句吾輩莫能測也
 自後伏膺憲案晝夜精勵辯給難訓善於立
 破禮師仰其風規嘗於稠人廣眾中宣言曰
 氤之論端勢若泉涌從此聞天供奉朝廷玄

宗幸維勅與良秀法修隨駕御史李埉同請
 氤於天宮寺講淨業障經其疏亦氤之著述
 也時一行禪師國之師匠過慮將來佛法誰
 堪扞禦誰可闡揚奏召天下英髦學兼内外
 者集千洛京福先寺大建論場氤為眾推許
 乃首登座於瑜伽唯識因明百法等論豎立

大義六科敵論諸師茫然屈伏一行驚異曰
 大法梁棟伊人應焉余心有憑死亦足矣及
 乎大駕西還勅令扈從乃有小疾上表帝降
 中使賜藥并方詔曰法師將息朕此藥并方
 甚好服食必差所患痊愈早來西京其願遇
 也若此仍屬此際一行遷神勅令東宮已下

且五

九

京官九品已上並送至銅人原監田設齋推
 氤表白法事方畢宰相張燕公說執氤手曰
 釋門俊彦宇内罕匹幸附口錄向所導文一
 本置于篋筒由是其文流行天下也開元十
 八年於花萼樓對御定二教優劣氤雄論奮
 發河傾海注道士尹謙對答失次理屈辭殫

論宗乖外帝再三嘆羨詔賜緡伍伯匹用充
 法施別集對御論衡一本盛傳于代後撰大
 乘法寶五門名教并信法儀各一卷唯識疏
 六卷法華經疏六卷御注金剛經疏六卷初
 玄宗注經至若有人先世罪業應墮惡道乃
 至罪業則為消滅雖提兔翰頗見狐疑慮胎

謬解之態或作餘師之義遂詔飭決擇經之
功力剖判是非奏曰佛力經力十聖三賢亦
不可測陛下曩於般若會中間熏不一更沈
注想自發現行帝於是豁然若憶疇昔下筆
不休終無滯礙也續宣氣造疏矣四海嚮風
學徒鱗萃於青龍寺執新疏聽者數盈千計

至于西明崇福二寺講堂悉用香泥築自水
際至于土面莊嚴之盛京中甲焉開元二十
八年有疾將終遣門弟子賈遺表云某末品
輕生虛均雨露得陪緇伍許自精修雖常袒
右有無施舉杖之役而執錫舒步得獨負載
之勞屬以時暢玄功德揚真化不謂勤劬慕

學造次養生今月十六日苦腸忽加湯藥無
救泉門自掩安沐堯風夜臺一歸寧逢舜日
有定瘞於蒼隴無再謁於丹墀云時帝覽惻
怛遣中使內給事賈文瓌將絹五十匹就院
弔贈宣口勅奉問飢弟子等適聞法師遷神
寂滅痛惜良深未審擬於何處安厝賜到絹

帛等聖恩追悼生榮死哀光于僧伍俗壽七
十三僧臘五十三以其年秋八月十二日葬
于終南山陰道遙園側白塔存焉

唐京師安國寺良賁傳

釋良賁姓郭氏河中虞鄉人也世襲冠裳法
門之流不標祖禰故闕如也賁識鑒淵曠風

且五

十

表峻越外通墳典內善經論義解之性人罕
加焉未泰中不空盛行傳譯實難其人賁預
其翻度代宗請為菩薩戒師因新出仁王護
國經勅令撰疏解判曲盡經意以所住寺為
疏目曰青龍也原夫是經已當三譯一晉太
始三年法護譯一卷名仁王般若次秦羅什

出名仁王護國般若波羅蜜次梁承聖三年
真諦於洪州寶因寺譯名仁王般若并疏六
卷然則晉本初翻方言尚隔梁朝所譯隱而
不行偽秦之經傳流宇內奈何止言波羅蜜
而闕多字則是虧其到義是以肅宗皇帝齋
心沐德請不空重譯及肅皇晏駕代宗成先

聖之願言詔興譯務勅軍容使魚朝恩監護於南桃園起乎告朔終乎望日帝御承明殿灌頂道場躬執舊經對譯新本而復為序冠于經首仍勅賁造疏通經賁上表曰學孤先哲有玷清流叨接翻傳謬膺筆受幸揚天闕親奉德音令於大明宮南桃園修疏贊演宸

光曲照不容避席窮玄珠於貝葉但益慙惶捧白璧於丹墀寧勝報敷仰酬皇澤俯課忠勤既竭愚誠庶昭玄造賁勤筆削三卷克成奏乞流行復上成疏今年二月二十一日恩命令在內園修撰經疏微僧寡學懼不稱旨洗心滌慮扣寂求音發明起自於天言加

且五

十一

被仰憑於佛力咸約經論演暢真宗亦猶集羣玉於崑山納大川於溟海火生於木與兩曜而俱明識轉於如體一相而等照成道者法也載法者經也釋經者疏也廣度羣有同於大通是菩提心如陛下意所撰經疏繕寫畢功文過萬言部有三卷施行竊慙於愚見

裁成異荅於聖恩并念誦儀軌一卷承明殿講密嚴經對御記一卷同進上輕塵玄覽祇畏無任荅詔云法師智炬高明辭峯迥秀親憑梵夾宣闡微言幽曠真宗演成章疏開如來之秘藏示羣有之迷津賁玉璫珠鈞深致遠再三披閱頗謂精詳傳之招提永為法寶

也皇命褒揚釋門翕威又屬章信寺初成執疏伏膺者常數百眾雖紙貴如玉無以加焉其在安國寺講筵官供不匱數年之內歸學如林大曆七年正月不空奏請入目錄勅依賁於六年徙居集州教授傳經不遑寧處至十二年三月十日無疾枕肱終于符陽春秋

六十一夏臘二十九宕渠嘉川之人哀悼法梁摧折閣維收灰中舍利百餘粒遺表中進念誦儀對御記二卷以其先進者遂留在內中之故令門弟子賁之重進後於上都城東置墳塔焉即大曆十三年也賁累朝供奉應制辭辯富贍學問高深未塗淪躓同利涉之

徒移若神會之流外吁哉

唐越州禮宗傳

釋禮宗俗姓宋會稽人也道氣曾壯志求玄微願遂出塵史除執絆聞長壽寺和尚通達禪觀往叩其關學習之心未嘗少懈師誨之曰汝之出塵有大利益可謂良玉度尺雖有

十仞之土不能拚其光矣乃奮藻摭華注涅槃經懷鈔握藁周于二載挫銳解紛怡然理順遂成夾注八十卷焉及鄭卿尚書典郡聞其盛名致疏往請確然拒而不赴景龍二年有御史大夫馮思忽爾暴終入一處有二童子持簿領馮庭對判官廳按覆罪愆令望彼

且五

十二

巨樹枝柯可覆數畝判官身旁舊識者張思義招手呼馮曰吾是汝舅曾為洛陽倉吏被長官越格誣殺兼假貸太平寺中錢及油麩于今未脫汝所坐者不合於天后宮中亂越致此暴卒可發願造涅槃經鑄鐘登即關奏判放却還人世臨行張語馮曰在閻浮一日

造功德得福無量胡忍一生不修功德耶此涅槃經者禮宗大師注解從天台傳授每有善神守護時張差押馮往諸司考校輕重生處囑之曰汝去洛城道光坊內十字街第三宅是吾家家有池亭竹樹為問妻兒安否馮起尋經本未獲而又死經三日立限歸寫經

鑄鐘功畢馮在世得四十八年終宗亡春秋九十七焉

唐錢塘天竺寺法詵傳

釋法詵姓孫氏母初夢吞明珠遂黜魚惡輩誕彌厥月生有異表十五辭親從師依年受具行學一集蔚為教宗卷伊呂立功之致陋

黃綺肆志之適遺形理性與山木為羣故地思貞大師囑之以華嚴經菩薩戒起信論心以靜鏡智與經冥一夕夢乘大船直截滄溟橫山當前峻與天極不覺孤帆為疾懷襄上濟峯竦竦而忽焉雲溶溶而在下既寤形若委衣流汗輕醒自此句義不思而得一部全

且五

十三

文常現心境事事無礙之旨如貫花焉天寶六年於蘇州常樂寺續盧舍那像化示群品大曆二年於常州龍興寺講纔登法座忽有異光如曳紅縷漸明漸大縈旋杳空久修行者會中先觀前後講大經十徧撰義記十二卷大曆十三年十一月七日沙門慧覺夢巨塔陷地二級無何詵示疾而終春秋六十一慧命四十二受法弟子太初付以香鑪談柄尋陽正覺會稽神秀亦猶儒氏之有游夏焉詵初講天竺寺威闡華嚴時越僧澄觀就席交疑深得幽趣及終吳興皎然為碑邗城肅公為頌合揚其美哉

唐京師興善寺潛真傳道超

釋潛真字義璋姓王氏太原華族後徙為夏州朔方崇道鄉人也考珍真即仲子也年在學數業尚典墳幼好佛書抑從天性甫及弱冠投跡空門開元二十六年隸名于本城靈覺寺明年納具戒自此聽習律乘涉遊論海

凡曰講筵無不探蹟屬代宗朝新譯文殊師利菩薩佛刹莊嚴經勅真造疏奏云此經凡有三譯一西晉太熙中法護翻名佛土嚴淨經文勢多古語簡理幽二天后久視中實叉難陀於清禪寺翻名文殊受記經三即今大曆六年所譯也伏唯

寶應元聖文武皇帝陛下天垂帝錄人歸寶圖德厚乾坤明伴日月仁慈滋物夷狄仰德而輸誠慈惠利生正教承風而演化頃者廊坊節度使兼御史中丞杜冕奏為國請諸大乘經明詔下於祇園梵旨開於貝葉因請三藏不空譯此經等數十部續有勅下天下梵

宇各置文殊菩薩像以旌聖功也又詔以文殊菩薩為上座皆三藏所請三藏學究瑜伽解窮法印身口意業秘密脩持戒定慧學顯通宣暢唐梵文字聲韻具知傳譯此經善符聖旨文質相兼璨然可觀潛真識智愚昧學藝庸淺幸陪清衆謬在翻傳虛空藏經課虛

旦五

十四

潤色猥蒙驅策述疏讚揚雖文義荒蕪已傳京邑今之所作蓋有由焉有金閣寺大德道超禪師學盡法源行契心本親覩靈境密承聖慈故久在清涼屬興淨業仍於現處建窠堵波尋覲法緣來詣京國以此經爲大事以大聖爲本師顯揚聖德無過此者乃稽首三

藏誓傳大聖法門不以潛真庸虛轉祈和尚邀令述作和尚不念前之鄙陋又令讚釋此經竊恐難契真詮敢不盡其愚訥即大曆八年十一月疏成奏過真學通內外性相融明考覆幽玄研精教理探蹟今古比校親踈分別異同歸於一義辯猶泉涌思入虛凝直筆

而書記於絕唱結成三卷以作準繩現在未來求無疑網矣又述菩提心義發菩提心戒各一卷三聚淨戒及十善法戒共一卷兼稟承不空祕教入曼拏羅登灌頂壇受成佛印顯密二教皆聞博瞻關內河東代歷四朝聞揚妙旨弟子繁多加復綱紀興善保壽二處

伽藍懃勸僧尼真有力也以貞乾四年戊辰五月十四日遺誠門人以疾而卧二十一日右脇累足口誦彌陀佛號終于興善寺本院春秋七十一僧夏四十九云

唐代州五臺山清涼寺澄觀傳

釋澄觀姓夏侯氏越州山陰人也年甫十一

且五

十五

依寶林寺天今應需禪師出家誦法華經十四

遇恩得度便隸此寺觀俊朗高逸弗可以細務拘遂編尋名山旁求祕藏梯航既具壺奧必臻乾元中依潤州棲霞寺醴律師學相部律本州依曇一隸南山律詣金陵玄璧法師傳關河三論三論之盛于江表觀之力也大

曆中就瓦棺寺傳起信涅槃又於淮南法藏受海東起信疏義却復天竺誦法師門溫習華嚴大經七年往剡溪從成都慧量法師覆尋三論十年就蘇州從湛然法師習天台止觀法華維摩等經疏解從上智性自天然所學之文如昨拋捨鮑靜記并蔡邕後身信可

知矣又謁牛頭山忠師徑山欽師洛陽無名師咨安南宗禪法復見慧雲禪師了北宗玄理觀自謂己曰五地聖人身證真如棲心佛境於後得智中起世俗念學世間技藝况吾學地能忘是心遂翻習經傳子史小學蒼雅天竺悉彙諸部異執四圍五明秘呪儀軌至于篇頌筆語書蹤一皆博綜多能之性自天縱之大曆十一年誓遊五臺一一巡礼祥瑞愈繁仍往峨嵋求見普賢登險陟高備觀聖像却還五臺居大華嚴寺專行方等懺法時寺主賢林請講大經并演諸論因慨華嚴舊疏文繁義約愀然長想况文殊主智普賢主理二聖合為毗盧遮那萬行兼通即大華嚴之義也吾既遊普賢之境界泊妙吉之鄉原不疏毗盧有幸二聖矣觀將撰疏俄於寤寐之間見一金人當陽挺立以手迎抱之無何咀嚼都盡覺即汗流自喜吞納光明徧照之徵也起興元元年正月貞元三年十二月畢

功成二十軸乃飯千僧以落成也後常思付授忽夜夢身化為龍矯首于南臺蟠尾于山北攀攫碧落鱗鬣耀日須臾蜿蜒化為千數小龍騰躍青冥分散而去蓋取象乎教法支分流布也四年春正月寺主賢林請講新疏七年河東節度使李公自良復請於崇福寺講德宗降中使李輔光宣詔入都與劉賓三藏般若譯烏茶國王所進華嚴後分四十卷觀苦舜請明年入勅允及具行至蒲津中令梁公留安居遂於中條山棲巖寺住寺有禪客拳眉剪髮字曰癡人披短褐操長策狂歌雜語凡所指斥皆多應驗觀未至之前狂僧驅衆僧洒掃曰不久菩薩來此復次壁畫散脂大將及山麋之怪往往不息觀既止此寺二事俱靜五月內中使霍仙鳴傳宣催入觀至帝頗敦重延入譯場刊正又詔令造疏遂於終南草堂寺編成十卷進呈勅令兩街各講一遍為疏時堂前池生五枝合歡蓮華一

日五

十六

華皆有三節人咸嘆伏尋譯守護國界主經
觀綴文潤色順宗在春宮嘗垂教令述了義
一卷心要一卷并食肉得罪因緣泊至長安
頻加禮接朝臣歸向則齊相國抗韋太常渠
年皆結交最深故相武元衡鄭綱李吉甫權
德輿李逢吉中書舍人錢徽兵部侍郎歸登

襄陽節度使嚴綬越州觀察使孟簡洪州韋
丹咸慕高風或從戒訓以元和年卒春秋七
十餘弟子傳法者一百許人餘堪講者千數
觀嘗於新創雲花寺般若閣下畫華藏世界
圖相又著隨疏演義四十卷允齊相請述華
嚴經綱要一卷法界玄鑑一卷三聖圓融觀

且五

十七

一卷華嚴法華楞伽中觀論等別行小鈔疏
共三十卷設無遮大會十二中其諸塑續形
像繕寫經典不可殫述門人清沔記觀平時
行狀云觀恒發十願一長止方丈但三衣鉢
不畜長二當代名利棄之如遺三目不視女
人四身影不落俗家五未捨執受長誦法華

經六長讀大乘經典普施舍靈七長講華嚴
大經八一生晝夜不卧九不邀名惑眾伐善
十不退大慈悲普救法界觀遠盡形期恒依
願而修行也

唐京師西明寺良秀傳

談進

釋良秀姓郭氏蒲津人也年及佩觿挺然離
俗乃往中條山栢梯持披削誦通經業受具
律儀誓以傳講為己事勤苦忘疲三藏俱尋
九流外贍于時籍甚執不欽崇貞元四年奉
詔與闍賓國般若三藏同譯大乘理趣六波
羅蜜經十卷至五年二月四日解座寫本進
過尋奉德宗勅令秀造疏上表云去年十一
月二十八日右街功德使王希遷奉宣令良
秀等修撰新翻大乘理趣六波羅蜜經疏者
伏聞至道同源聖人一貫大雄示相演妙音
於獨園寶位分身霑湛恩於雙闕開佛日於
聖日降絲綸於法輪所以揚化慈航致人壽
域不然豈得握真符而契合應休運以感通

况以此經如來之密印羣生之度門得白馬之寶函啓青龍之秘藏是第一義理去筌蹄於最後乘說無分別加以天文煥發睿思昭回真如契心已闡微於釋氏般若製序諒績文於太宗慈雲溥潤於大根湛露垂滋於貝葉良秀等材惟末學性異生知謬寄討論伏增殞越上承嚴旨徒側管以窺天度奉本師懼外堂而鼓瑟所修撰疏一部謹附王希遷隨表奉進伏乞聖慈許令同修疏沙門談筵於當寺讚演及流布中外所冀落落真言示丹青於新學明明像教流粉澤於將來帝覽奏勅內給事毛瑛琦宣慰良秀談筵道恒等宜共賜絹九十匹至可領取此修疏義甚大勤勞也秋熱兼問師等各平安好在秀之辭筆義端時少倫匹終沒罔知時代焉

唐京師西明寺慧琳傳

釋慧琳姓裴氏疎勒國人也始事不空三藏為室灑內持密藏外究儒流印度聲明支那

詰訓靡不精奧嘗謂翻梵成華華皆典故典故則西乾細語也遂引用字林字統聲類三蒼切韻玉篇諸經雜史叅合佛意詳察是非撰成大藏音義一百卷起貞元四年迄元和五載方得絕筆貯其本于西明藏中京邑之間一皆宗仰琳以元和十五年庚子卒於所住春秋八十四矣殆大中五年有奏請入藏流行近以海中高麗國雖三韓夷族偏尚釋門周顯德中遣使賫金入浙中求慧琳經音義時無此本故有關如

十八末

大宋高僧傳卷第五

且五

大宋高僧傳第六

且六

左街天壽寺通慧大師賜紫 養寧

左街相國寺講經論大德賜紫 智輪

同奉

勅撰

義解篇第二之三

正傳六十四人 附見六人

何